



2023 Hours

Horaires 2023

9:00 am to 6:30 pm De 9 h à 18 h 30	10:00 am to 3:30 pm De 10 h à 15 h 30	9:00 am to 5:30 pm De 9 h à 17 h 30	9:00 am to 4:30 pm De 9 h à 16h 30
--	--	--	---------------------------------------

Sun Dim	Mon Lun	Tues Mar	Wed Mer	Thur Jeu	Fri Ven	Sat Sam
------------	------------	-------------	------------	-------------	------------	------------

					19	20
May Mai	21	22	23	24	25	26
	28	29	30	31		

					1	2	3
June Juin	4	5	6	7	8	9	10
	11	12	13	14	15	16	17
	18	19	20	21	22	23	24
	25	26	27	28	29	30	

							1
July Juillet	2	3	4	5	6	7	8
	9	10	11	12	13	14	15
	16	17	18	19	20	21	22
	23	24	25	26	27	28	29
	30	31					

			1	2	3	4	5
August Août	6	7	8	9	10	11	12
	13	14	15	16	17	18	19
	20	21	22	23	24	25	26
	27	28	29	30	31		

						1	2
September Septembre	3	4	5	6	7	8	9
	10	11	12	13	14	15	16
	17	18	19	20	21	22	23
	24	25	26	27	28	29	30

October Octobre	1	2	3	4	5	6	7
	8	9					

Lockstations close to the public
30 minutes after last lockage.

Les postes d'éclusement sont fermés au
public 30 min. après le dernier éclusement.



2023 Fees and Permits Droits et permis

purchase permits online:
parkorders.ca

Purchase permits online:

	Lockage Éclusage	Per foot Par pied
Single lock and return Passage à un poste pour l'aller et le retour		\$1.00 1,00 \$
One Day Une Jour		\$1.75 1,75 \$
Transit one-way En transit dans une seule direction		\$5.00 5,00 \$
Six days Six jours		\$5.50 5,50 \$
Seasonal Saisonnier		\$9.50 9,50 \$
Seasonal for canoe or kayak Saisonnier pour canot et kayak		\$4.75 4,75 \$

Vessels 12ft and under are charged a minimum rate for all permits
Towed crafts require their own lockage permit.

Les embarcations de moins de 3,6 m (12 pi) sont assujetties au même tarif que les embarcations de 3,6 m (12 pi). Les embarcations qui remorquent un bateau doivent obtenir un permis d'éclusage pour l'embarcation remorquée.

buy permits online:
commandesparcs.ca

Achetez vos permis en ligne :

Murray Canal	canal Murray
\$5.25/passage 5,25 \$/passage	\$56.25/season 56,25 \$/saison

	Mooring Amarrage	Per foot Par pied
Overnight (includes day mooring) Par nuit (comprend l'amarrage de jour)		\$1.00 1,00 \$
Seasonal Saisonnier		\$10.50 10,50 \$

Maximum overnight mooring periods: 5 nights at Locks 1-18;
2 nights at all other locks and Murray Canal swing bridge

Durée maximale de l'amarrage de nuit : 5 nuits (Écluses 1 à 18);
2 nuits (Toutes les autres écluses, les ponts tournants du canal Murray)

	Boat launching Mise à l'eau des bateaux
\$12.75/day 12,75 \$/jour	\$126.50/season 126,50 \$/saison

	Electric power hookup Branchement électrique
	\$10.25/night 10,25 \$/nuit